

Genre du véhicule	Marque de fabrique	Type	Bordereau-type n°
Cyclomoteur	TOUR DE SUISSE	L M	CH 7035
Caractéristiques	"TOUR DE SUISSE" à l'AV s.tube de direction, pl.rivée -"CH 7035" à l'avant en haut s.tube de dir. - "SACHS 50/2 ML-CH" à l'avant s.tôle, pl.rivée (*)		
Valable à partir du	n° du cadre 39172	n° du moteur 6137656	
Constructeur du cadre	HERCULES-Werke NÜRNBERG (D) - Importateur : TOUR DE SUISSE RAD AG. ZURICH		
Constructeur du moteur	FICHTEL & SACHS AG, SCHWEINFURT (D)		
Le n° du cadre se trouve	à droite en haut sur tube de selle		
Le n° du moteur se trouve	à l'avant s. tôle directrice d'air, s. plaquette rivée		
Moteur: **)	Marque SACHS	Type 50/2 ML-CH	Emplacement centre en bas
	Nombre de cylindres 1	Temps 2	Refroidissement air (turbine)
	Alésage 38 mm	Course 42 mm	Cylindrée 47 cm ³
	Puissance utile 0,8 CV DIN	ou régime de 2750 t/min	Carburant essence
Construction:	Cadre ouvert, monotube av. fourche normale ou fourche télescopique		
	Guidon réglable verticalement 80 mm	Selle réglable verticalement 100 mm	
	Frein: roue avant Mécanique, exp. interne, à câble, poignée à droite, SACHS		
	Frein: roue arrière Mécanique, exp. interne, à rétropédalage, SACHS HR 90 V		
	Roues: avant jante en métal léger arrière jante en métal léger		
	Pneu: avant 21 x 2	Charge max. pneu:	kg
	Pneu: arrière 21 x 2	Charge max. pneu:	kg
	Pédalier séparé (chemin 3m60)	Longueur des bielles du péd.	mm
	Boîte de vitesses mécanique	Nombre de vitesses	
	Embrayage à double disque dans bain d'huile, poignée à gauche		
	Transmission par chaîne sur roue arrière		
***)	rapport de démultiplication 2.46 : 1 (15 x 37 dents)		
	roue dentée arrière soudée au moyeu		

Poids en kg	Poids à vide	<u>42 kg</u>	Dimensions	Longueur	<u>1650 mm</u>
	Charge utile	<u>123</u>	en	Largeur du guidon	<u>590/630</u>
	Poids total	<u>165</u>	mm	Diam. de la roue tractrice	<u>530</u>
	Garantie du fabr.	<u>165</u>		Hauteur	<u>1000</u>
	Charge max. pneu	<u>160</u>		Empattement	<u>1060</u>

Equipement: Eclairage avant UNION 90 mm Ø Syst. feu de croisement _____
 Feu arrière UIO K 12423 2 W Source de lumière _____
 Réflecteurs comb. av. feu arr. Dimension _____ cm²
 Avertisseur 1 timbre de cycle Carburateur _____
 Plomb douanier - _____
 Dispositif d'échappement 1 pot échappem^t AB 10023 (560 x 60 mm Ø, sortie 18 mm Ø)
 Silencieux d'aspiration Filtre d'aspiration av. silencieux (tarauté)
 Disp. antivol: Verrouillage du guidon Catadioptrés s/pédales: 4 x 6 cm²

Vitesse maximum (mesurée sur la route) 28 km/h (Admis: max. 30 km/h)
 Mesure du bruit 70 dB à 30 km/h 5100 t/min (Admis: max. 70 dB/A)

Observations: No du cadre du vhc. expertisé : 39172 - No du moteur : 6137656
 *) Moteur : "30 km" à droite latéralement sur la base du cylindre (fondu)
 **) Cylindre avec aspiration du mélange carburant-air réglée par membrane
 située entre le carburateur et le cylindre Ø 2 x 13 mm.
 ***) Entraînement par chaîne : Pignon moteur à fixation cylindrique (types précédents
 à fixation conique). Pignons à 14 dents : utilisés pour régions mon-
 tagneuses ; aucune augmentation de la vitesse.
Remplace FH CH 7035 du 27.2.1969
Valable pour modèle av. fourche
télescopique

Lieu et date de l'expertise-type: ZURICH, 29.12.1969